

WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

N. 98 — 115

[98/11018]

24 DECEMBER 1997. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 16 juli 1997 houdende verdeling van de betrekkingen van de niveaus 1 en 2+ van de personeelsformatie van het Ministerie van Economische Zaken over de verschillende besturen

De Minister van Economie,

Gelet op het koninklijk besluit van 10 april 1995 houdende vaststelling van de personeelsformatie van het Ministerie van Economische Zaken, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 12 maart 1996 en 9 september 1996;

Gelet op het ministerieel besluit van 16 juli 1997 houdende verdeling van de betrekkingen van de niveaus 1 en 2+ van de personeelsformatie van het Ministerie van Economische Zaken over de verschillende besturen;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën van 13 november 1997;

Gelet op het met redenen omkleed advies van 19 december 1997 uitgebracht door het Tussenoverlegcomité van Sector IV « Economische Zaken »,

Besluit :

Artikel 1. In de lijst die vermeld wordt in artikel 1 van het ministerieel besluit van 16 juli 1997 houdende verdeling van de betrekkingen van de niveaus 1 en 2+ van de personeelsformatie van het Ministerie van Economische Zaken over de verschillende besturen, wordt bij het Bestuur Handelsbeleid volgende betrekking geschrapt :

Niveau 1 :	
eerstaanwezend inspecteur-hoofd van dienst	1
en wordt volgende betrekking ingevoegd :	
Niveau 1 :	
adviseur.....	1

MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES

F. 98 — 115

[98/11018]

24 DECEMBRE 1997. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 16 juillet 1997 portant répartition des emplois des niveaux 1 et 2+ du cadre organique du Ministère des Affaires économiques entre les différentes administrations

Le Ministre de l'Economie,

Vu l'arrêté royal du 10 avril 1995 fixant le cadre organique du Ministère des Affaires économiques, modifié par les arrêtés royaux des 12 mars 1996 et 9 septembre 1996;

Vu l'arrêté ministériel du 16 juillet 1997 portant répartition des emplois des niveaux 1 et 2+ du cadre organique du Ministère des Affaires économiques entre les différentes administrations;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances du 13 novembre 1997;

Vu l'avis motivé du 19 décembre 1997 émis par le Comité intermédiaire de Concertation de Secteur IV « Affaires économiques »,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans la liste qui est reprise à l'article 1^{er} de l'arrêté ministériel du 16 juillet 1997 portant répartition des emplois des niveaux 1 et 2+ du cadre organique du Ministère des Affaires économiques entre les différentes administrations, l'emploi repris ci-après est rayé auprès de l'Administration de la Politique commerciale :

Niveau 1 :	
inspecteur principal-chef de service.....	1
et l'emploi repris ci-après est inséré :	
Niveau 1 :	
conseiller.....	1

In dezelfde lijst wordt bij het Bestuur Economische Betrekkingen volgende betrekking geschrapt :

Niveau 1 :

adviseur 1

en wordt volgende betrekking ingevoegd :

Niveau 1 :

eerstaanwezend inspecteur-hoofd van dienst 1

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 24 december 1997.

E. DI RUPO

Dans la même liste, l'emploi repris ci-après est rayé auprès de l'Administration des Relations économiques :

Niveau 1 :

conseiller 1

et l'emploi repris ci-après est inséré :

Niveau 1 :

inspecteur principal-chef de service 1

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 24 décembre 1997.

E. DI RUPO

MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN,
VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU

N. 98 — 116

[98/22002]

16 DECEMBER 1997. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 30 juli 1964 houdende de voorwaarden waaronder de toepassing van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, tot de zelfstandigen wordt verruimd

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, inzonderheid op artikel 33, eerste lid, 1°, gewijzigd bij koninklijk besluit van 18 november 1996;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 juli 1964 houdende de voorwaarden waaronder de toepassing van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, tot de zelfstandigen wordt verruimd, inzonderheid op artikel 29, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 27 december 1967, 1 april 1969, 29 juni 1970, 2 april 1975, 18 juli 1989 en 28 mei 1991;

Gelet op het advies van het Technisch comité voor de zelfstandigen, uitgebracht op 18 juni 1997;

Gelet op het advies van het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging, uitgebracht op 30 juni 1997;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 10 oktober 1997;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid, gemotiveerd door het feit dat de uitvoering, in de beste omstandigheden, van dit besluit onderstelt dat de verzekeringsinstellingen belast met de toepassing van deze verordening snel op de hoogte worden gebracht en dat het bijgevolg noodzakelijk is dat voormeld besluit binnen de kortst mogelijke termijn wordt genomen en bekendgemaakt;

Gelet op het advies van de Raad van State, uitgebracht op 3 november 1997 met toepassing van artikel 84, eerste lid, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken, van Onze Minister van Landbouw en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 29 van het koninklijk besluit van 30 juli 1964 houdende de voorwaarden waaronder de toepassing van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, tot de zelfstandigen wordt verruimd, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 29. De in artikel 12, § 2, van het voornoemde koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967, bedoelde zelfstandigen worden slechts geacht de in artikel 25 bedoelde wachttijd te hebben volbracht en behouden slechts het recht op de in artikel 27 bedoelde verstrekkingen wanneer zij een sociale bijdrage hebben betaald die minstens gelijk is aan de minimumbijdrage die verschuldigd is bij toepassing van artikel 12, § 1, tweede lid, van hetzelfde koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967 of, in de andere gevallen, wanneer zij een bijdrage van 900 F hebben betaald per kwartaal van het referentjaar aan de verzekeringsinstelling waarbij zij zijn aangesloten of ingeschreven.

MINISTÈRE DES AFFAIRES SOCIALES,
DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT

F. 98 — 116

[98/22002]

16 DECEMBRE 1997. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 30 juillet 1964 portant les conditions dans lesquelles l'application de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, est étendue aux travailleurs indépendants

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, notamment l'article 33, alinéa 1^{er}, 1^o, modifié par l'arrêté royal du 18 novembre 1996;

Vu l'arrêté royal du 30 juillet 1964 portant les conditions dans lesquelles l'application de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, est étendue aux travailleurs indépendants, notamment l'article 29, modifié par les arrêtés royaux des 27 décembre 1967, 1^{er} avril 1969, 29 juin 1970, 2 avril 1975, 18 juillet 1989 et 28 mai 1991;

Vu l'avis du Comité technique des travailleurs indépendants, émis le 18 juin 1997;

Vu l'avis du Comité de l'assurance soins de santé, émis le 30 juin 1997;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 10 octobre 1997;

Vu l'urgence motivée par le fait que l'exécution, dans les meilleures conditions, du présent arrêté suppose une information rapide des organismes assureurs chargés d'appliquer cette réglementation et nécessite par voie de conséquence que ledit arrêté soit pris et publié dans les plus brefs délais;

Vu l'avis du Conseil d'Etat donné le 3 novembre 1997 en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, 2^o des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales, de Notre Ministre de l'Agriculture et des Petites et Moyennes Entreprises et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 29 de l'arrêté royal du 30 juillet 1964 portant les conditions dans lesquelles l'application de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 29. Les travailleurs indépendants visés à l'article 12, § 2 de l'arrêté royal n° 38 du 27 juillet 1967 précité, ne sont censés avoir accompli le stage visé à l'article 25 et ne maintiennent leur droit aux prestations visées à l'article 27, que lorsqu'ils ont payé une cotisation sociale au moins égale à la cotisation minimum due en application de l'article 12, § 1^{er}, alinéa 2, du même arrêté royal n° 38 du 27 juillet 1967 ou, dans les autres cas, lorsqu'ils payent une cotisation de 900 F par trimestre de l'année de référence à l'organisme assureur auquel ils sont affiliés ou inscrits.